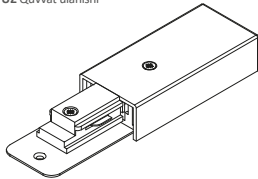


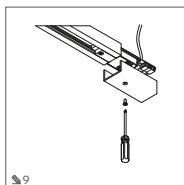
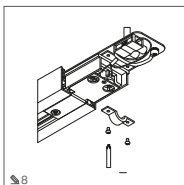
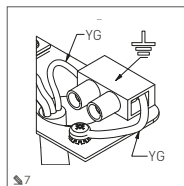
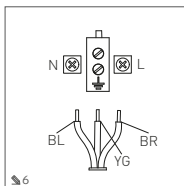
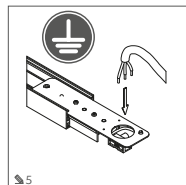
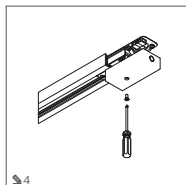
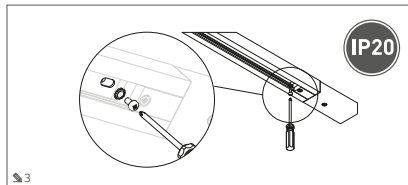
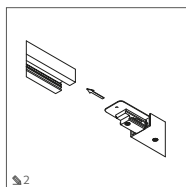
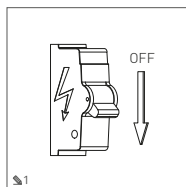
PL Przyłącze zasilające / EN Power connection / DE Stromanschluss / RU Подключение питания / CS Napájecí připojení / SK Napájacie pripojenie / HU Tápellátási csatlakozás / HR Priključak napajanja / FR Raccordement électrique / ES Conexión de alimentación / IT Collegamento di alimentazione / RO Conexiune de alimentare / LT Maitinimo priėjimas / LV Barošanas pieslēgums / ET Toiteühendus / PT Ligação de alimentação / BE Подключенне харчавання / UK Підключення живлення / BG Свързване на захранването / SL Priključek napajanja / BS Priključak napajanja / SRP (Szarnogórski) Priključak napajanja / SR Прикључак напajања / MK Прикључок за напојавање / MO Conexiune de alimentare / AM Էլեկտրամատակարարման միացում / AZ Enerji təchizatə qoşulması / KA ენერჯის მიწოდების მექანიზმი / KK Қуат қосылымы / KY Электр кахсыдыо туташушы / TG Паёвастаҳави қуваби барқ / TK Elektrik üpjünçligi birikmesi / UZ Quvvat ulanishi



XLT-CON-P-00	60 g
XLT-CON-P-10	



PL Instrukcja montażu / EN Assembly instruction / DE Montageanleitung / RU Инструкция по установке / CS Montážní návod / SK Montážna príručka / HU Rögztelési útmutató / HR Upute za montažu / FR Instruction de montage / ES Manual de montaje / IT Istruzioni di montaggio / RO Instrucțiunile de montaj / LT Montavimo instrukcija / LV Montāžas instrukcija / ET Paigaldamise juhend / PT Instruções de montagem / BE Инструкција зборки / UK Інструкція з установки / BG Инструкция за монтаж / SL Navodila za montažo / BS Upute za montažu / SRP Uputstva za montažu / SR Uputstva za montažu / MK Uputstva za sobiranje / MO Instrucțiunile de montaj / AM Տեղադրման Խրոմագրություն / AZ Montaj talimatı / KA ეწყობის ინსტრუქცია / KK Орнау нускалары / KY Орнотуу боюнча нускамалар / TG Дастурамали васкулни / TK Gurnamա gorkmezmi / UZ Ish'ga oid ko'satma:



PL Urządzenie wykonane w pierwszej klasie ochronności koniecznie musi być podłączone do uziemienia!  
EN This appliance has been designed as a 1st-protection-class appliance, which requires an obligatory protective earth connection!

DE Ein Gerät der ersten Schutzklasse muss geerdet werden!  
RU Устройство, изготовленное в первом классе защиты, обязательно должно быть заземлено!

CS Zařízení vyrobené v první třídě ochrany musí být povinně připojeno k uzemnění!

SK Zariadenia vyrobené v prvej ochrane! triede musia byť pripojené k uzemneniu!

HU Az 1. érintésvédelmi osztály szerinti végezhajtott készüléket mindenképpen le kell földelni!

HR Uredaj proizveden u prvom stupnju zaštite mora biti priključen na uzemljenje!

FR Le matériel de classe I de protection doit obligatoirement être relié à la terre!

ES Es obligatorio que un aparato fabricado en la clase I de protección esté conectado a la tierra!

IT Il prodotto realizzato con il primo grado di protezione deve essere dotato di messa a terra!

RO Dispozitivul realizat în a treia clasă de protecție trebuie alimentat de la o sursă de tensiune sigură!

LT Prietaisas pagamintus pirmoje apsaugos klasėje būtina turi būti prijungtas prie žemėnimo!

LV Ierīci, kas izgatavota pirmajā aizsardzības klasē, obligāti jābūt pievienotai pie zemeļuma!

ET Seade on teostatud esimeses turvalisuse klassis ja peab kindlasti olema maadatud!

PT O aparelho executado na primeira classe de protecção deve possuir obrigatoriamente a ligação à terra!

BE Прылада, выраблена ў першым класе аховы ад паражэння электрычным токам, павінна быць аб'явакова падлучана да заземлення!

UK Пристрій, виконаний в першому класі захисту, повинен бути обов'язково підключений до заземлення!

BG Устройството от първи клас на защита: задължително трябва да бъде свързано към заземяване!

SL Naprava iz prvega zaščitnega razreda mora biti nujno priključena na ozemljenje.

BS Uredaj proizveden u prvom stepenu zaštite mora biti priključen na uzemljenje.

SRP Uredaj proizveden u prvom stepenu zaštite mora da bude priključen na uzemljenje.

MK Uredite napravinu u prvom stepenu zaštite mora da bude priključen na uzemljenje.

MO Dispozitivul realizat în prima clasă de protecție trebuie conectat la împământare!

AM Առաջին արդարության դասի պաշտպանված սարքերը պետք է հոսքայված լինի:

AZ Bu cihaz 1-ci dərəcəli qoruyucu cihaz kimi dizayn edilib və məcburi torpaqlama tələb edir!

KA ეს მოწყობილობა მეშხობლია როგორც დაცვის 1-ლი კლასის მოწყობილობა, რომელიც საჭიროებს სავალდებულო დამცავ დამუშავებას!

KK Бірінші қорғанғы класындағы құрылғы жерге тұйықталуы керек!

KY Биринчи қоргоу классындағы құрылғыны түземке жердетілуі керек!

TG Асоби мазкур ҳамчун асоби дараҷаи 1-и муҳофизати тарҳрезӣ шудааст, ки пайвастӣ ҳаتمي муҳофизаткунандаи заминиро металабад!

TK Bu enjam, hökmany gorag toprak birikmesini talap edýän 1-nji synp gorag enjamy hökmünde döredildi!

UZ Ushbu qurilma 1-darajali himoya sinfi jihozi sifatida ishlab chiqilgan va majburiy himoyalovchi yerga ulanishni talab qiladi!



PL Wyrób nie jest odporny na działanie wody lub innych płynów. Stosować tylko w miejscach suchych.

EN The product is not resistant to water or other liquids. Use only in dry places.

DE Das Produkt ist nicht beständig gegen Wasser oder andere Flüssigkeiten. Nur an trockenen Orten verwenden.

RU Изделие неустойчиво к воздействию воды или других жидкостей. Использовать только в сухих местах.

CS Vyrobené není odolný vůči působení vody a jiných kapalin. Používejte pouze na suchých místech.

SK Vyrobené nie je odolný voči pôsobeniu vody a iných kvapalín. Používajte iba na suchých miestach.

HU A termék nem áll ellen víz és egyéb folyadékok hatásának. Kizárólag száraz helyen használja.

HR Proizvod nije otporan na vodu ili druge tekućine. Koristite samo u suhim mjestima.

FR Le produit n'est pas résistant à l'eau ou à d'autres liquides. Utiliser uniquement dans des endroits secs.

ES El producto es no resistente al agua o a otros líquidos. Use solo en lugares secos.

IT Il prodotto non è resistente all'acqua e agli altri liquidi. Utilizzare solo in ambienti asciutti.

RO Produsul nu este rezistent la acțiunea apei sau a altor lichide. Se va utiliza numai în locuri uscate.  
LT Produktas nėra atsparus vandeniui ar kitiems skysčiams. Naudokite tik sausose vietose.  
LV Izstrādājums nav izturīgs pret ūdens un citu šķidrumu iedarību. Lietojiet to tikai sausās vietās.  
ET Toode ei ole vastupidav vee või muude vedelike toimele. Kasutada ainult kuivades kohtades.  
PT O produto não é resistente à água ou a outros líquidos. Utilizar apenas em áreas secas.  
BE Выраб не ўстойлівы да ўздзеяння вады або іншых вадкасцў. Ужываць толькі ў сухіх месцах.  
UK Продукт не стійкий до впливу води або інших рідин. Використовуйте тільки в сухих місцях.  
BG Продуктът не е устойчив на въздействието на вода и други течности. Да се използва само на сухи места.

SL Izdelek ni odporen na vodo in druge tekočine. Uporabljati samo v suhih prostorih.  
BS Proizvod nije otporan na vodu ili druge tečnosti. Koristite samo u suvim mjestima.  
SR Proizvod nije otporan na delovanje vode ili drugih tečnosti. Sme se koristiti samo na suvim mestima.  
MK Proizvodot ne se sprотивставува на вода или други течности. Употребувајте само на суви места.

MO Produsul nu este rezistent la acțiunea apei sau a altor lichide. Se va utiliza numai în locuri uscate.  
AM Ապրանքը դիմացկուն չէ ջրի կամ այլ հեղուկների նկատմամբ: Օգտագործե՛ք միայն չոր վայրերում:

AZ Məhsul suya və ya digər mayelərə qarşı davamlı deyil. Yalnız quru yerlərdə istifadə edin.  
KA პროდუქტი არ არის წყლის ან სხვა სითხეების მიმართ მუდმივ. გამოიყენეთ მხოლოდ მშრალ ადგილებში.

KK Бұл бйым суға немесе басқа сұйықтықтарға төзімді емес. Тек құрғақ жерлерде қолданыңыз.  
KY Өнүм сууга же башка суюктуктарга туруктуу эмес. Кургак жерлерде гана колдонулушу керек.  
TG Маҳсулот мазкур зидди об ё дигар мوءъхо нест. Танҳо дар ҷойҳои хушк истифода баред.  
TK Önüm suwa ýa-da beýleki suwuklyklara çydamlı dälidir. Diňe gury ýerlerde ulanyň.  
UZ Mahsulot suv yoki boshqa suyuqliklarga chidamli emas. Faqat quruq joylarda foydalaning.



PL Ostrzeżenie, ryzyko porażenia prądem elektrycznym. / EN Warning: risk of electric shock. / DE Warnung, Stromschlagrisiko. / RU Предупреждение, опасность поражения электрическим током. / CS Varování, nebezpečí úrazu elektrickým proudem. / SK Výstraha. Riziko zásahu elektrickým prúdom. / HU Figyelem, áramütés veszélye. / HR Upozorenje, opasnost od strujnog udara. / FR Avertissement, risque de choc électrique. / ES Precaución: riesgo de choques eléctricos. / IT Avvertimento: rischio di scosse elettriche. / RO Avertizare, există riscul de electrocutare. / LT Įspėjimas, sužalojimo elektros srove rizika. / LV Brīdinājums, elektrošoka risks. / ET Hoiatus, elektrilöögi oht. / PT Advertência, risco de choque elétrico. / BE Аццеражэнне, рызыка ўдару элэктрычным токам. / UK Попередження: ризик ураження електричним струмом. / BG Предупреждение, опасност от токов удар. / SL Opozorilo, nevarnost električnega udara. / BS Upozorenje! Rizik od strujnog udara. / SRP Upozorenje! Rizik od strujnog udara. / SR Upozorenje! Rizik od strujnog udara. / MK Предупредување, ризик од електричен удар. / MO Avertizare, există riscul de electrocutare / AM Չգուշացում. Էլեկտրական ճնշումների վրաս: / AZ Xəbərdarlıq: elektrik şoku təhlükəsi. / KA გაფრთხილება: ელექტრული დარტყმის რისკი. / KK Eskierty: elektr toğynyň soru қауіпі бар. / KY Эскерту, тоқко урунуу коркүнүчү бар. / TG Огоҳи: хатари барқазанӣ. / TK Duýdurý: elektrik toğunyň urmagy howpy. / UZ Ogohlantirish: tok urishi xavfi mavjud.